

# "Hiroshima Meipuru~pu" Route map 觀光地圖

- Remarks 地圖說明**
- Orange Route 橘線**
  - Lemon Route 檸檬黃線**
  - Green Route 綠線**
  - Buildings that survived the A-bomb 受轟炸建築物
  - Hiroshima Electric Railway (streetcar) 廣島電鐵「路面電車」



## Major Tourist Spots 觀光景點介紹

### A Hiroshima Castle 廣島城

In 1589, the feudal lord Terumoto Mori started to build the castle, known as the Carp castle. It was later the seats for the Fukushima and the Asano families. After its destruction in the atomic bomb blast, it was reconstructed in 1958 as it stands today. Now it's a museum. Its inner rooms convey a realistic feeling of Hiroshima's history.

廣島城於1589年由毛利輝元開始興建，之後成為福島氏與淺野氏的居城。天守閣雖然在原子彈爆炸後被摧毀，但於1958年重建，成為用來介紹以武家文化為主的歷史博物館。亦可參觀重建後的二之丸庭園。

9:00~18:00 (Last admission 30 minutes prior to closing)  
9:00~17:00 from December to February. Periods of extended opening hours. Closed 12/29 to 1/2.  
9:00~18:00 (最後於閉館前30分鐘入內) 12月~2月9:00~17:00 會有延長開館的期間 12/29~1/2休館  
Adults: 370yen (180yen for those ages 65 and over), High school students: 180yen.  
Junior high school students and younger: Free  
A 370-day view (65 years old and over) 高中生180日圓 初中生以下免費  
A 6-minute walk from the "A Hiroshima Castle" bus stop.  
「廣島城(護國神社前) 公車站下車步行約6分鐘」

☎+81-82-221-7512

### B The A-Bomb Dome 原子彈爆炸遺址

The A-Bomb Dome was called the Hiroshima prefecture industrial promotion hall, before it was destroyed by the atomic bomb. The A-Bomb Dome was registered on the UNESCO World Heritage list in 1996.

核彈爆炸前，廣島縣產業獎勵館，展示及販售廣島特產。僅受到原子彈爆炸後，殘存地就被稱為「原子彈爆炸遺址」，並以此為國際和平紀念館。1996年列為世界文化遺產。

Free of charge 免費參觀  
A short walk from the "A Atomic Bomb Dome" bus stop, and an 8-minute walk from the "B Peace Memorial Park" bus stop.  
「原子彈爆炸遺址前，公車站下車即可看到；B和平公園前，公車站下車步行約8分鐘」

### C Hiroshima Peace Memorial Museum 廣島和平紀念資料館

Hiroshima Peace Memorial Museum was established in August, 1955 to show the effects of the atomic bomb and to promote world peace. The museum uses artifacts from the bombing and historic records to describe the effects and aftermath of the atomic bomb.

資料館於1955年8月開館，目的在於向全世界傳達核彈所造成慘狀，與國際間對實現世界永久和平的心願。資料館除了展示核彈資料外，同時也介紹廣島遭受原子彈爆炸後所發生的發展歷程和核武的發展現狀等。

8:30~18:00 (Last admission 30 minutes prior to closing) and 8:30~17:00 from December to February.  
Opening hours are extended in August and the building is closed 12/30 and 12/31.  
8:30~18:00 (最後於閉館前30分鐘入內) 8月8:30~17:00 8/5、8/6、8:30~20:00、12月~2月8:30~17:00 12/30、12/31休館  
Adults: 200yen (100yen for those ages 65 and over), High school students: 100yen.  
Junior high school students and younger: Free  
大人200日圓 (65歲以上100日圓) 高中生100日圓 初中生以下免費  
A 1-minute walk from the "C Peace Memorial Park" bus stop, and an 8-minute walk from the "A Atomic Bomb Dome" bus stop.  
「C和平公園前，公車站下車步行約1分鐘；A原子彈爆炸遺址前，公車站下車步行約8分鐘」

### D Shukkeien Garden 縮景園

The Garden was created by Nagaakira Asano, the Daimyo of Hiroshima, for his villa in 1620. The present style of the garden is a product of an extensive renovation in 1783.

縮景園是由廣島藩主淺野長親於1620年作為別墅的庭園而興築。1783年的「天明大改修」大整修了與現狀相仿的景緻，並在1940年指定為國家名勝。

9:00~18:00 (Last admission 30 minutes prior to closing) and 9:00~17:00 from October to March. Closed 12/29 to 12/31.  
9:00~18:00 (最後於閉館前30分鐘入內) 10月~3月 9:00~17:00 12/29~12/31休館  
General admission: 260yen, High school and University students: 150yen, Elementary and Junior high school students: 100yen  
全票260日圓，高中、大學生150日圓，中小學生100日圓  
A 5-minute walk from the "D Hiroshima Prefectural Art Museum" bus stop.  
「D廣島縣立美術館前，公車站下車步行約5分鐘」

☎+81-82-221-3620

### E Hiroshima Prefectural Art Museum 廣島縣立美術館

The museum houses more than 4,800 works of art. This collection has pieces relating to Hiroshima prefecture, Asia and the 1920s-30s. The works of art on display change four times a year.

廣島縣立美術館收藏與廣島相關的藝術品，以及日本和亞洲的工藝品。以1920~30年代的藝術品為主，共收藏超過4,800件作品。每年大約會更換4次展出來介紹新作品。

9:00~17:00 (Last admission 30 minutes prior to closing) Periods of extended opening hours. Closed on Mondays (except for public holidays and substitute holidays) and during the New Year's holidays.  
9:00~17:00 (最後於閉館前30分鐘入內) 開館時間有時會延長。逢周一及新年期間休館(例假日及補休日，特別展會期間除外)。  
Permanent Exhibitions: General admission: 510yen, University students: 310yen, High school students and younger: Free  
常設展作品：全票510日圓，大學生310日圓，高中生以下免費  
A 2-minute walk from the "E Hiroshima Prefectural Art Museum" bus stop.  
「E廣島縣立美術館前，公車站下車步行約2分鐘」

☎+81-82-221-6246

### F Hiroshima Museum of Art 廣島美術館

The museum's permanent exhibition has 90 works of modern art. These include paintings by Claude Monet, Pierre-Auguste Renoir, Vincent Van Gogh, as well as modern and traditional Japanese style paintings. The museum also holds special exhibitions 5-6 times a year.

廣島美術館收藏與廣島相關的藝術品，以及日本和亞洲的工藝品。以1920~30年代的藝術品為主，共收藏超過4,800件作品。每年大約會更換4次展出來介紹新作品。

9:00~17:00 (Last admission 30 minutes prior to closing) Closed on Mondays (the following day if this is a public holiday) and during the New Year's holidays.  
9:00~17:00 (最後於閉館前30分鐘入內) 特別展期間的周一不休館(法定假日則順延至翌日)及新年期間休館。  
Permanent Exhibitions: General admission: 300yen (150yen for those ages 65 and over), University students: 200yen, High school students: 150yen  
常設展作品：全票300日圓 (65歲以上150日圓) 大學生200日圓 高中生150日圓  
A 3-minute walk from the "F Hiroshima Museum of Art" bus stop.  
「F廣島美術館前，公車站下車步行約3分鐘」

☎+81-82-223-2530

### G Hiroshima City Museum of Contemporary Art 廣島市現代美術館

The museum was designed by the renowned architect Kisho Kurokawa and is situated in Hijiyama Park. In the museum grounds, there are works of modern art by artists such as Henry Moore. The museum houses a diverse collection of contemporary art from around the world.

廣島市現代美術館以傳統建築風格為特色，多元化主題的收藏展現豐富多元的現代藝術魅力，唯有資深賞藏者才能一飽眼福。美術館也是值得參觀的特色之一。此外還可以順便在由建築師黑川紀章所設計的美術館周邊散步，欣賞風景。

10:00~17:00 (Last admission 30 minutes prior to closing) Closed on Mondays (the following day if this is a public holiday or August 6) and New Year's holidays.  
10:00~17:00 (最後於閉館前30分鐘入內) 逢周一(國定假日、8/6則順延至翌日)及新年期間休館。  
Permanent Exhibitions: General admission: 300yen (150yen for those ages 65 and over), University students: 200yen, High school students: 150yen  
常設展作品：全票300日圓 (65歲以上150日圓) 大學生200日圓 高中生150日圓  
A 2-minute walk from the "G Hiroshima City Museum of Contemporary Art" bus stop.  
「G現代美術館前，公車站下車步行約2分鐘」

☎+81-82-264-1121

CHUGOKU JR BUS presents. Special buses scheduled for seasonal Hiroshima Events. meipuru~pu 配合廣島舉辦的活動加開臨時班次。

Let's go to the Hiroshima Dreaminations on the Meipuru~pu! 搭乘meipuru~pu 前往廣島夢幻彩燈節!

Operating days Nov. 17 - Jan. 1 行駛期間 11月17日~1月1日

Convenient access to the Hiroshima Dreaminations. 到會場的交通便捷!

You can enjoy viewing the illuminations from the bus. 從車內欣賞彩燈節裝飾也很讚!

Special bus timetable 臨時班次時刻表	Bus stop 公車站名	Departure time 發車時間
Hiroshima Station (Shinkansen Entrance) 廣島站新幹線口	18:30	19:00
Hiroshima Prefectural Art Museum (Shukkeien) 廣島縣立美術館前(縮景園前)	18:34	19:04
Hiroshima Castle (Hiroshima Gokoku Shrine) 廣島城(護國神社前)	18:36	19:06
Hiroshima Museum of Art 廣島美術館前	18:38	19:08
Kamiya-cho 紙屋町	18:40	19:10
Shirakamiya [disembark only] 白神前 [僅下車]	18:48	19:18
Komachi [disembark only] 小町 [僅下車]	18:51	19:21
Hiroshima Station (Shinkansen Entrance) [disembark only] 廣島站新幹線口 [僅下車]	19:04	19:34

\*The bus might be delayed because of the traffic around the area on the day. \*本會場周邊交通擁塞公車恐會延誤，敬請見諒。  
\*The fare for an adult is ¥200, and for a child it is ¥100. Passengers with a one-day ticket can also use this service.  
\*搭乘一次大人200日圓，孩童100日圓，可用一日券。